

# **DYNASONIC<sup>®</sup>**

## **Model DK-201**



## **USER MANUAL**

# **DYNASONIC®**

## **MODEL DK-201**

**Español ----- 01-04**

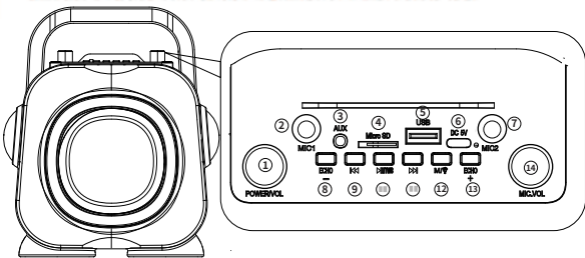
**English ----- 05-08**

**Italiano ----- 09-12**

**Français ----- 13-16**

**Deutsch ----- 17-20**

# DESCRIPCIÓN DE LOS BOTONES



- 1.P / VOL Knob : Manija de control del volumen y encender o apagar el altavoz
- 2.MIC1 Port :Puerto para micrófono 1
- 3.AUX : entrada de Audio AUX IN
- 4.Micro SD: Ranura para tarjeta SD
- 5.USB : Ranura USB
- 6.DC 5V: Puerto de Carga DC 5V
- 7.MIC 2 Port :Puerto para micrófono 2
- 8.ECHO-:Reducir el volumen del ECO
- 9.⏮ : Canción anterior
- 10.▶/TWS : Reproducir / Pausar & Empezar sintonización de cadenas de Radio FM & Presionar durante 3 segundos para encender o apagar la función TWS
- 11.▶ : Siguiente canción / emisora
- 12.M / 🌟 : Presionar el botón para cambiar entre los diferentes modos, y Presionar durante tres segundos para encender o apagar las luces LED
- 13.ECHO+ : Aumentar el nivel del ECO
- 14.MIC VOL Knob: Manija de control del volumen de los micrófonos

## MODOS:

Puedes navegar entre los diferentes modos pulsando el botón "Mode"

**FM RADIO:** Para sintonizar las estaciones de radio, tan solo tiene que presionar el botón de PLAY y esperar a que guarde todas las emisoras disponibles en la memoria. Estos se pueden ir pasando con los botones de AVANZAR y RETROCEDER

**AUX IN:** Reproducción por medio de los puertos de entrada disponibles, estos son la entrada USB, la ranura para tarjeta SD y la entrada para cable Jack.

Si introduces un pendrive en el puerto USB, la reproducción se iniciará sola.

**FUNCIÓN BLUETOOTH:** Reproduce música desde tu dispositivo, vinculando desde su dispositivo el altavoz "Dynasonic-DK201" mientras esté activo este modo. Este será el modo por defecto al encender el altavoz

**FUNCIÓN KARAOKE:** En cualquiera de los modos antes comentados puedes usar el karaoke con tan solo enchufar el micrófono a cualquiera de las dos entradas para micrófonos y cantar sobre la reproducción

## **TWS FUNCION (REPRODUCIR DOS DISPOSITIVOS SIMILARES A LA VEZ)**

1. Enciende los dos dispositivos del mismo modelo en modo Bluetooth. La distancia entre ambos debe ser inferior a 50CM.
2. Presiona dos veces el botón ▶||/TWS de cada dispositivo y oirás un pitido, los dispositivos estarán conectados correctamente.
3. Enciende el bluetooth en tu dispositivo y conéctalo a "Dynasonic-DK201" . Para las siguientes veces, los dispositivos se sincronizarán solos.
4. Desconectar TWS : Presiona dos veces el botón ▶||/TWS de cada dispositivo. Cuando oigas un pitido, estarán desconectados.

## **ESPECIFICACIONES:**

- Batería recargable incluida de 3.7V.
- FR:150-18000 Hz
- SNR > 85dB
- Voltage DC 5V
- Potencia de salida :10W
- RMS:4 ohms
- 2400 mAh Alta capacidad de batería

## PREGUNTAS FRECUENTES:

-¿Cuál es el formato principal de reproducción en USB?

El altavoz reproduce fundamentalmente MP3, algunos formatos de archivo pueden dar error.

-¿Cómo se carga? ¿Puedo encenderlo mientras está conectado a la red eléctrica?

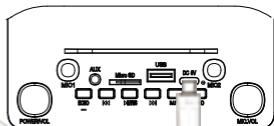
El altavoz puede cargarse con cualquier cable usb y adaptador de 5V.

Tan solo hay que enchufar el cable en un adaptador o puerto USB para cargar. Durante la carga se encenderá una luz que se apagará cuando esté cargado.

Se puede mantener encendido mientras esté cargando.

Carga aproximada 8 horas.

\*Adaptador no incluido



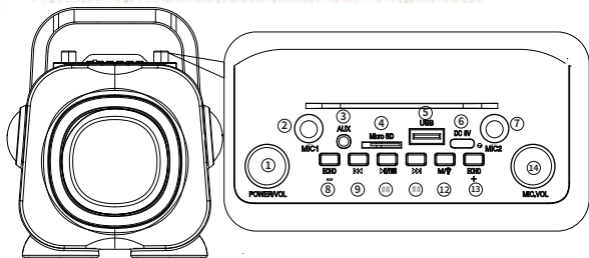
-¿Qué incluye la caja?

Altavoz, cable de carga , cable de audio, manual y micrófono.

Para cualquier otra duda o consulta:

[Info@Dynasonic.es](mailto:Info@Dynasonic.es)

# DESCRIPTION OF BUTTONS:



- 1.P / VOL Knob : Power ON / OFF switch and Control the volume of speaker
- 2.MIC1 Port : For microphone input
- 3.AUX : For audio input function
- 4.Micro SD: Slot for Micro SD ( TF ) card
- 5.USB : USB slot
- 6.DC 5V: Charging port of DC 5V
- 7.MIC 2 Port : For microphone input
- 8.ECHO-: Reducir el volumen del ECO
- 9.⏮ : Previous song
- 10.▶/TWS : Play / Pause & Search FM stations & Press the key for 3 seconds to turn ON or OFF the TWS function
- 11.▶▶: Next song
- 12.M / 🗣 : Press the key to switch between the different modes and press the key for 3seconds to turn ON or OFF the LED light
- 13.ECHO+: Increase the ECHO of micropho
- 14.MIC VOL Knob: Control the volume of microphone

## **MODES:**

You can navigate between the different modes pressing the Mode button.

**FM RADIO:** To tune the stations, you only have to press the PLAY button and wait for it to save all the stations available on the memory. These can be passed with the FORWARD & REWIND buttons.

**AUX IN:** Playback through the ports of available input, these are the USB input, the slot for TF card and Jack cable entry.

If you insert a pendrive in the USB port, the playback will start alone.

**BLUETOOTH:** Play music from your device, Linking the "Dynasonic-021" speaker from your device while this mode is active.

**KARAOKE:** In any of the ways mentioned before you can include your voice just by plugging the microphone to any of the two microphones inputs and sing on the playback.



## TWS FUNCTION ( Paring 2 speakers together)

1. Turn on 2 devices of same model and Set both of them to bluetooth mode. The distance between the 2 devices should be less than 50cm
2. Double click on the "TWS" button of any of the 2 devices for 3 sec and then you hear a beep sound, the devices are connected together.
3. Turn on the bluetooth on your device and connect to the "Dynasonic-021". Next time the 2 speakers will connect automacically to each other.
4. Disconnect TWS. Double click on the "TWS" button for 3 seconds. Once you hear a beep sound, the devices are disconnected.

## BASIC SPECIFICATIONS:

- Rechargeable 3.7 battery.
- FR: 150-18000Hz.
- SNR > 85dB.
- Voltage DC 5V.
- Output power: 10W
- RMS 4 ohms.
- 2400 mAh battery capacity.

## FREQUENT QUESTIONS:

### -What is the main USB playback format?

The speaker reproduces fundamentally MP3, some file formats can give error.

### -How do you charge? Can I turn it on while it is connected to the electrical network?

The speaker can be charged with any usb cable and 5V adapter.

Just plug the cable into a 5V adapter or USB port to charge.

During the charge of the speaker a light will turn off when it be charged. It can be kept switched ON while it is charging. The approximate charge time is in 8 hours.

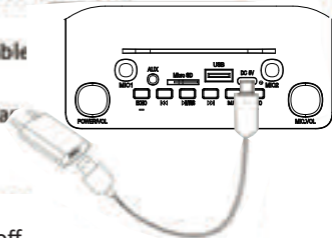
**\*Adapter not included**

### -What does the box include?

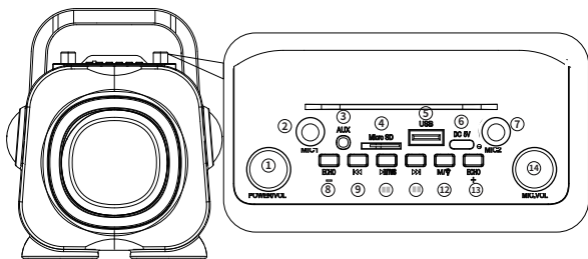
Speaker,charging cable,audio cable,manual and microphone.

For any other question or query:

[Info@Dynasonic.es](mailto:Info@Dynasonic.es)



# DESCRIZIONE DEL PULSANTE:



1. Maniglia di controllo del volume e accendi o spegni l'altoparlante
2. MIC1 Port : Porta microfono 1
3. AUX : Ingresso audio AUX IN
4. Micro SD: Slot per scheda SD
5. USB : Slot USB
6. DC 5V: Porta di ricarica DC 5V
7. MIC 2 Port : Porta microfono 2
8. ECHO-: Ridurre il volume dell'ECO
9. ⏮ : Canzone precedente
10. ⏪/TWS : Riproduci/Metti in pausa e avvia la sintonizzazione sulle stazioni radio FM e premi per 3 secondi per attivare o disattivare la funzione TWS
11. ⏩ : Canzone/stazione successiva
12. M / 📶 : Premere il pulsante per passare da una modalità all'altra e premere per tre secondi per accendere o spegnere le luci LED
13. ECHO+: Aumenta il livello ECO
14. MIC VOL Knob: Maniglia di controllo del volume del microfono

## MODALITÀ

È possibile navigare tra le diverse modalità premendo il pulsante "Modalità".

**FM RADIO:** Per sintonizzarsi sulle stazioni radio, basta premere il pulsante PLAY e aspetta che salvi tutte le stazioni disponibili in memoria di " "Questi possono essere passati con il Tasti AVANTI e INDIETRO "

**AUX IN:** "Riproduzione tramite porte ingresso disponibile, questi sono l'ingresso USB, Slot per scheda SD e ingresso caviJack. Se inserisci una pendrive nella porta USB, la riproduzione si avvierà da sola."

**FUNZIONE BLUETOOTH :** Riproduci musica dal tuo dispositivo, associare l'altoparlante dal dispositivo "Dynasonic-DK201" mentre questa modalità è attiva. Questa sarà la modalità predefinita quando accendi l'altoparlante

**FUNZIONE KARAOKE :** "In una qualsiasi delle modalità precedenti commentato puoi usare il karaoke semplicemente collegandoti il microfono a uno dei due ingressi per microfoni e cantare sulla riproduzione "

## **FUNZIONE TWS**

(RIPRODUCE DUE DISPOSITIVI SIMILI CONTEMPORANEAMENTE)

1. Accendere i due dispositivi dello stesso modello in modalità Bluetooth. La distanza tra i due dovrebbe essere inferiore a 50 cm.
2. Premere due volte il pulsante  $\triangleright$ /TWS di ciascun dispositivo e si sentirà un segnale acustico
3. Accendi il bluetooth sul tuo dispositivo e collegalo a "Dynasonic-DK201". Per gli orari seguenti, i dispositivi si sincronizzeranno da soli.
4. Disconnect TWS: premere due volte il pulsante  $\triangleright$ /TWS di ciascun dispositivo. Quando senti un segnale acustico, sono disconnessi.

## **SPECIFICHE DI BASE:**

- Batteria ricaricabile da 3,7V inclusa.
- FR:150-18000 Hz
- SNR > 85dB
- Voltage DC 5V
- Potenza in uscita: 10 W
- RMS:4 ohms
- 2400 mAh Elevata capacità della batteria

## DOMANDE FREQUENTI:

**-Qual è il formato di riproduzione USB principale?**

L'altoparlante riproduce fundamentalmente MP3, alcuni formati di file possono dare errori.

**-Come si carica? Posso accenderlo mentre è collegato alla rete elettrica?**

L'altoparlante può essere caricato con qualsiasi cavo USB e adattatore 5V. Basta collegare il cavo

all'adattatore o alla porta USB per caricare. Durante la carica dell'altoparlante una luce si spegne quando viene caricato. Può essere mantenuto acceso durante la ricarica.

Il tempo di ricarica approssimativo è di 8 ore.

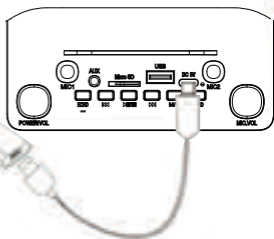
**\* Adattatore non incluso**

**-Cosa c'è nella scatola?**

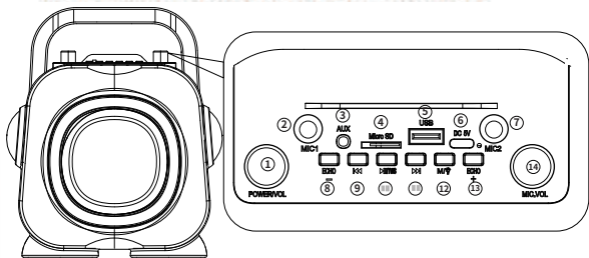
Altoparlante, cavo di ricarica, cavo audio, manuale e microfono.

Per qualsiasi altra domanda o richiesta:

[Info@Dynasonic.es](mailto:Info@Dynasonic.es)



# DESCRIPTION DU BOUTON :



- 1.P /VOL Knob : Poignée de contrôle du volume et allumer ou éteindre le haut-parleur
- 2.MIC1 Port : Port micro 1
- 3.AUX : Entrée audio AUX IN
- 4.Micro SD: Fente pour carte SD
- 5.USB : Port USB
- 6.DC 5V: Port de charge CC 5V
- 7.MIC 2 Port : Port micro 2
- 8.ECHO-: Réduire le volume de l'ECO
- 9.⏮ : Chanson précédente
- 10.▶/TWS : Lecture / Pause et démarrage de la syntonisation des stations de radio FM et appuyez pendant 3 secondes pour activer ou désactiver la fonction TWS
- 11.▶▶ : Chanson / station suivante
- 12.M / 📶 : Appuyez sur le bouton pour basculer entre les différents modes, et appuyez pendant trois secondes pour allumer ou éteindre les lumières LED
- 13.ECHO+: Augmenter le niveau ECO
- 14.MIC VOL Knob: Poignée de contrôle du volume du microphone

## MODES:

Vous pouvez naviguer entre les différents modes en appuyant sur le bouton "Mode".

**FM RADIO:** "Pour écouter des stations de radio, appuyez simplement sur le bouton PLAY et attendez qu'il enregistre toutes les stations disponibles en mémoire de" « Ceux-ci peuvent être passés avec le Boutons AVANT et RETOUR "

**AUX IN:** "Lecture via les ports entrée disponible, ce sont l'entrée USB, Emplacement pour carte SD et entrée de câble

Jack. Si vous insérez une clé USB dans le port USB, la lecture démarrera toute seule."



**FONCTION BLUETOOTH** "Lisez de la musique à partir de votre appareil, jumeler l'enceinte à partir de votre appareil "" Dynasonic-DK201 "" lorsque ce mode est actif. Ce sera le mode par défaut lorsque vous allumez le haut-parleur "

**FONCTION KARAOKÉ :** "Dans l'un des modes précédents a commenté, vous pouvez utiliser le karaoké simplement en vous connectant le microphone à l'une des deux entrées pour microphones et chanter sur la lecture "



## FONCTION TWS

(jouer deux appareils similaires en même temps)

1. Allumez les deux appareils du même modèle en mode Bluetooth. La distance entre les deux doit être inférieure à 50 cm.
2. Appuyez deux fois sur le bouton de  /TWS zchaque appareil et vous entendrez un bip, les appareils seront correctement connectés.
3. Allumez le Bluetooth sur votre appareil et connectez-le à "Dynasonic-DK201". Pour les heures suivantes, les appareils se synchroniseront.
4. Déconnectez TWS : appuyez deux fois sur le bouton  /TWS de chaque appareil. Lorsque vous entendez un bip, ils sont déconnectés.

## SPÉCIFICATIONS

- Batterie rechargeable de 3,7.
- FR: 150-18000Hz.
- SNR> 85 dB. -Tension DC 5V.
- Puissance de sortie: 10 W (5 W + 5 W)
- RMS 4 ohms.
- Capacité de la batterie de 2400 mAh.

# QUESTIONS FRÉQUEMMENT POSÉES:

## -Quel est le principal format de lecture USB?

L'enceinte reproduit généralement des MP3, certains formats de fichiers peuvent provoquer des erreurs.

## -Comment calculez-vous? Puis-je l'allumer pendant qu'il est branché?

L'enceinte peut être chargée avec n'importe quel câble USB et adaptateur 5V. Branchez simplement le câble dans l'adaptateur ou le port USB pour le charger.

Pendant le chargement de l'enceinte, un voyant s'éteint pendant la charge. Il peut rester allumé pendant la charge. Le temps de charge approximatif est de 8 heures.

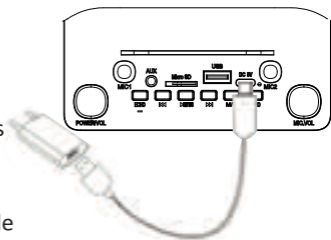
\* **Adaptateur non inclus**

## Qu'y a-t-il dans la boîte?

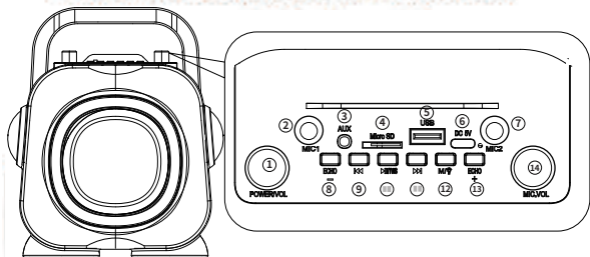
Haut-parleur, câble de charge, câble audio, manuel et microphone.

Pour toute autre question ou requête:

[Info@Dynasonic.es](mailto:Info@Dynasonic.es)



# BESCHREIBUNG DER TASTEN:



- 1.P / VOL Knob : Power ON / OFF-Schalter und Steuerung der Lautstärke des Lautsprechers
- 2.MIC1 Port : Für Mikrofoneingang
- 3.AUX : Für Audioeingangsfunktion
- 4.Micro SD: Steckplatz für Micro SD (TF) Karte
- 5.USB : USB-Steckplatz
- 6.DC 5V: Ladeanschluss von DC 5V
- 7.MIC 2 Port : Für Mikrofoneingang
- 8.ECHO- : Verringern Sie das ECHO des Mikrofons
- 9.⏮ : Vorheriges Lied
- 10.▶/TWS : Wiedergabe / Pause & Suche von UKW-Sendern & Drücken Sie die Taste für 3 Sekunden
- 11.▶▶ : Nächstes Lied
- 12.M / 📶 : Drücken Sie die Taste
- 13.ECHO+ : Erhöhen Sie das ECHO des Mikrofons
- 14.MIC VOL Knob: Steuern Sie die Lautstärke des Mikrofons

## **MODI:**

Sie können zwischen den verschiedenen Modi navigieren, indem Sie die Mode-Taste drücken.



**FM-RADIO:** Um die Sender einzustellen, müssen Sie nur die PLAY-Taste drücken und warten, bis alle verfügbaren Sender im Speicher gespeichert sind. Diese können mit den Tasten FORWARD & REWIND übergeben werden.

**AUX IN:** Wiedergabe über die verfügbaren Anschlüsse, dies sind der USB-Eingang, der Steckplatz der Micro-SD-Karte (TF) und der Klinkenkabeleingang. Wenn Sie einen USB-Stick in den USB-Port einstecken, startet die Wiedergabe alleine.

**BLUETOOTH-FUNKTION:** Spielen Sie Musik von Ihrem Gerät ab und verbinden Sie den "Dynasonic-DK201"-Lautsprecher von Ihrem Gerät, während dieser Modus aktiv ist.

**KARAOKE-FUNKTION:** Auf eine der zuvor genannten Weisen können Sie Ihre Stimme einfach per Mikrofon in einen der beiden Mikrofoneingänge einbinden und bei der Wiedergabe singen.

## **TWS-FUNKTION (Wiedergabe von 2 Geräten zusammen)**

1. Schalten Sie zwei Geräte desselben Modells ein und schalten Sie beide in den BluetoothModus. Der Abstand zwischen den beiden Geräten sollte weniger als 50 cm betragen
2. Doppelklicken Sie auf die Schaltfläche  /TWS eines der Geräte und Sie hören einen Piepton, die Geräte sind miteinander verbunden.
3. Schalten Sie Bluetooth auf Ihrem Gerät ein und verbinden Sie sich mit "Dynasonic-DK201". Beim nächsten Mal verbinden sich die beiden Geräte automatisch miteinander.
4. TWS trennen: Doppelklicken Sie auf die Schaltfläche  /TWS eines der beiden Geräte. Wenn Sie einen Piepton hören, werden die Geräte getrennt.

## **GRUNDLEGENDE SPEZIFIKATIONEN:**

Wiederaufladbare 3,7 V Batterie.

FR: 150-18000 Hz

Rauschabstand > 85dB

Spannung DC 5V

Ausgangsleistung: 10W

Effektivwert: 4 Ohm

2400 mAh Akkukapazität

# HÄUFIGE FRAGEN:

## -Was ist das Haupt-USB-Wiedergabeformat?

Der Lautsprecher reproduziert grundsätzlich MP3, einige Dateiformate können Fehler verursachen.

## -Wie berechnen Sie?

### **Kann ich es einschalten, während es an das Stromnetz angeschlossen ist?**

Der Lautsprecher kann mit jedem USB-Kabel und 5-V-Adapter aufgeladen werden. Stecken Sie einfach das Kabel in den Adapter oder den USB-Anschluss, um es aufzuladen. Während des Ladevorgangs des Lautsprechers erlischt ein Licht, wenn es aufgeladen wird. Es kann während des Ladevorgangs eingeschaltet bleiben. Die ungefähre Ladezeit beträgt 8 Stunden.

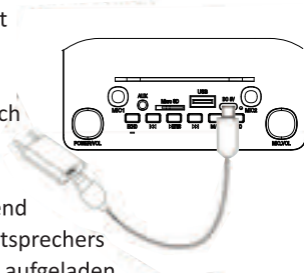
### **\* Adapter nicht enthalten**

## -Was beinhaltet die Box?

**Lautsprecher, Ladekabel, Audiokabel Handbuch und Mikrofon.**

Für jede andere Frage oder Abfrage:

[Info@Dynasonic.es](mailto:Info@Dynasonic.es)



***DYNASONIC***®

**MODEL DK-201**

Web:[www.dynasonic.es](http://www.dynasonic.es)

Facebook:[@dynasonices](https://www.facebook.com/dynasonices)

E-mail:[Info@Dynasonic.es](mailto:Info@Dynasonic.es)